

Äta ute - Vid entrén

Svenska

Jag skulle vilja reservera ett bord för [antal personer] till [tid].

Göra en reservation

Engelska

I would like to book a table for [number of people] at [time].

Ett bord för [antal personer], tack.

Fråga efter ett bord

A table for [number of people], please.

Accepterar ni kreditkort?

Fråga om du kan betala med kreditkort

Do you accept credit cards?

Har ni vegetarisk mat?

Fråga om de har vegetariska rätter

Do you offer vegetarian food?

Har ni kosher-rätter?

Fråga om de har kosher-rätter

Do you offer kosher food?

Har ni halal-rätter?

Fråga om de har halal-rätter

Do you offer halal food?

Visar ni sport? Vi skulle vilja se ___ matchen.

Ni vill se på sport medan ni äter eller efter att ni har ätit

Do you show sports? We would like to watch the ___ game.

Äta ute - Beställa mat

Svenska

Skulle jag kunna få se menyn, tack?

Be om menyn

Engelska

May I see the menu, please?

Ursäkta. Vi skulle vilja beställa.

Informera kyparen om att ni är redo att beställa

Excuse me. We would like to order, please.

Vad kan du rekommendera på menyn?

Fråga kyparen om han kan rekommendera något på menyn.

What can you recommend on the menu?

Resa

Äta ute

Har ni en husets specialitet?

Is there a house specialty?

Fråga om restaurangen har någon specialitet

Har ni någon lokal specialitet?

Is there a local specialty?

Fråga om restaurangen har någon lokal specialitet på menyn

Jag är allergisk mot/för _____. Innehåller den/det här _____?

I am allergic to _____. Does this contain _____?

Informera om att du är allergisk mot vissa födoämnen

Jag har diabetes. Innehåller det här socker eller kolhydrater?

I have diabetes. Does this contain sugar or carbohydrates?

Ta reda på om något innehåller socker eller kolhydrater då du har diabetes

Jag äter inte _____. Innehåller den/det här _____?

I don't eat _____. Is there _____ in this?

Informera kyparen om födoämnen som du inte äter

Jag skulle vilja beställa _[rätt]_, tack.

I would like to order _[dish]_, please.

Beställa en viss rätt

Vi skulle vilja beställa förrätt, tack.

We would like to order appetizers, please.

Beställa förrätter

sallad
rätt

salad

soppa
rätt

soup

kött
mat

meat

fläsk
typ av kött

pork

nötkött
typ av kött

beef

Resa

Äta ute

kyckling
typ av kött

chicken

Jag skulle vilja få mitt kött
blodigt/medium/välstekt.

I would like my meat rare/medium/well done.

Informera kyparen om hur du vill ha ditt kött

skaldjur
mat

seafood

fisk
mat

fish

pasta
rätt

pasta

salt

salt

peppar

pepper

senap

mustard

ketchup

ketchup

bröd

bread

smör

butter

Jag skulle kunna ta en påfyllning, tack!

I would like a refill, please!

Be om påfyllning

Resa

Äta ute

Tack, det räcker.

Be kyparen att sluta lägga upp mat/fylla på dryck

Thank you, that's enough.

Vi skulle vilja beställa efterrätt, tack.

Be om att få beställa efterrätt

We would like to order some dessert, please.

Jag skulle vilja ha ____, tack.

Beställa efterrätt

I would like to have ____, please.

glass
efterrätt

ice cream

tårta, bakelse
efterrätt

cake

choklad
efterrätt

chocolate

kakor
efterrätt

cookies

Smaklig måltid!

Önska en smaklig måltid

Enjoy your meal!

Äta ute - Beställa drycker

Svenska

Jag skulle vilja ha _[dryck]_, tack.

Beställa drycker

Engelska

I would like to have _[beverage]_, please.

kolsyrat vatten
dryck

a sparkling water

icke-kolsyrat vatten
dryck

a still water

en öl
dryck

a beer

Resa

Äta ute

en flaska vin
dryck

a bottle of wine

en kaffe
dryck

a coffee

en te
dryck

a tea

Jag dricker inte alkohol. Är det alkohol i den/det här?

I don't drink alcohol. Is there alcohol in this?

Fråga om alkoholinnehåll

Äta ute - Betala

Svenska

Vi skulle vilja betala, tack.
Meddela att ni vill betala.

Engelska

We would like to pay, please.

Vi skulle vilja dela notan.

We would like to pay separately.

Meddela kyparen om att varje person i sällskapet betalar för sig själv

Jag betalar hela notan.

I will pay for everything.

Informera kyparen om att du betalar för alla i sällskapet

Jag bjuder dig på lunch/middag

I am treating you to lunch/dinner.

Bjud in den andra personen till en måltid som du betalar för

Behåll växeln.

Keep the change.

Meddela kyparen att han får behålla pengarna som blir över i dricks

Maten var utsökt!

The food was delicious!

Berömma maten.

Skicka mitt beröm till kocken!

Give my compliments to the chef!

Berömma maten.

Äta ute - Klagomål

Svenska

Engelska

Resa

Äta ute

Min mat är kall.

Klaga på att maten är för kall

My food is cold.

Det här har inte tillagats ordentligt.

Tillagningstiden var för kort

This is not properly cooked.

Det här är överkokt.

Tillagningstiden var för lång

This is overcooked.

Jag beställde inte det här. Jag beställde ____.

Anmärk på att rätten du har fått inte är den som du beställde

I did not order this, I ordered ____.

Det här vinet har korksmak.

Anmärk på att vinet smakar kork

This wine has corked.

Vi beställde för mer än 30 minuter sedan.

Klaga över väntetiden för den beställda maten

We ordered more than thirty minutes ago.

Den här drycken är inte kall.

Klaga på dryckens varma temperatur

This drink is not cold.

Min drink smakar konstigt.

Anmärk på att din drink smakar konstigt

My drink tastes strange.

Jag beställde min drink utan is.

Anmärk på att du fick en drink med is trots att du beställde utan

I ordered my drink without ice.

En maträtt saknas.

Meddela att din beställning inte är fullständig

There's one dish missing.

Det/Den här är inte ren/(t)

Anmärk på att din tallrik/dina bestick/ditt glas inte är ren/rent

This is not clean.

Äta ute - Allergier

Svenska

Är det ____ i det här?

Fråga om en viss rätt innehåller ingredienser som du är allergisk mot

Engelska

Is/are there ____ in this?

Kan ni tillaga den här rätten utan ____?

Could you please prepare the dish without ____?

Be om att ingredienserna som du är allergisk mot inte används när rätten tillagas

Jag är allergisk. Om jag får en reaktion hittar ni medicin i min väska/ficka!

I have allergies. If I get a reaction, please find medicine in my bag/pocket!

Meddela åt folk att du är allergisk och att de kan ge dig dina mediciner vid en eventuell nödsituation

nötter/jordnötter

nuts/peanuts

Födoämnesallergi

sesamfrön/solroskärnor

sesame seeds/sunflower seeds

Födoämnesallergi

ägg

egg

Födoämnesallergi

skaldjur/fisk/räkor

seafood/fish/shellfish/shrimps

Födoämnesallergi

mjöl/vetemjöl

flour/wheat

Födoämnesallergi

mjölk/laktos/mjölkprodukter

milk/lactose/dairy

Födoämnesallergi

gluten

gluten

Födoämnesallergi

soja

soy

Födoämnesallergi

baljväxter/bönor/ärter/majs

leguminous plants/beans/peas/corn

Födoämnesallergi

svamp

mushrooms

Födoämnesallergi

frukt/kiwi/kokosnötter
Födoämnesallergi

fruit/kiwi/coconut

gräslök/lök/vitlök
Födoämnesallergi

chives/onions/garlic

alkohol
Födoämnesallergi

alcohol